



BIBIANA, medzinárodný dom umenia pre deti

Október 2018

BIENÁLE ANIMÁCIE BRATISLAVA

14. ročník Medzinárodného festivalu animovaných filmov pre deti

8. 10. – 12. 10. 2018

Premietania súťažných filmov BAB pre deti sa budú konať v dňoch 9. – 12. októbra 2018 v Dome kultúry Zrkadlový háj, v Dome kultúry Dúbravka a v kine Lumière.

Premietania nesúťažných filmov pre deti budú v kine Mladosť a v kine Lumière.

Rezervačný formulár nájdete na www.bibiana.sk/bab2018 v sekcii PRE ŠKOLY, alebo na požiadanie na tel. č. 02/20 46 71 42.

Pre širšiu a odbornú verejnosť je pripravený program pre dospelých v kine Klap na Filmovej a televíznej fakulte VŠMU, v kine Mladosť a v kine Lumière.

Viac informácií nájdete na www.bibiana.sk alebo v programovom bulletine BAB 2018.

Premietania filmov medzinárodnej súťaže BAB, výberové programy BAB, ako aj tvorivé dielne animácie pre deti pod vedením zahraničných lektorov sa uskutočnia počas festivalu BAB 9. - 12. 10. 2018 aj mimo Bratislavy:

Kasárne / Kulturpark, KOŠICE, kino Scala, PREŠOV, ArtPoint/kino Baník, PRIEVIDZA, Kultúrny dom Samka Dudíka, MYJAVA.

Vstup na všetky premietania je voľný.

SPRIEVODNÉ PODUJATIA BAB 2018

Maďarský inštitút v Bratislave, Štefánikova 1, BRATISLAVA

FILMOVÉ BÁSNIČKY A PESNIČKY, Animácia pre najmenších

Termín: 5. – 24. 10. 2018, vernisáž: 10. 10. 2018 o 14.00 hod.

Galéria Francúzskeho inštitútu na Slovensku, Sedlárska 7, BRATISLAVA

SILUETY, Od ilustrovanej knihy k animovanému filmu

Nicolas Bianco-Levrin a Julie Rembauville

Termín: 1. – 16. 10. 2018, vernisáž: 8. 10. 2018 o 17.00 hod.

Poľský inštitút v Bratislave, Nám. SNP 28, BRATISLAVA

100 ROKOV RADOSTI

Termín: 8. – 28. 10. 2018, vernisáž: 11. 10. 2018 o 15.00 hod.

Slovenské národné divadlo – Nová budova / 3. posch. foyer Opery a baletu, Pribinova 17, BRATISLAVA

HELENA SLAVÍKOVÁ – RABAROVÁ, PESTRÉ MOŽNOSTI ANIMÁCIE

Termín: 1. – 19. 10. 2018, vernisáž: 10. 10. 2018 o 16.00 hod.

Univerzitná knižnica, foyer, Michalská 1, BRATISLAVA

Kalab, Krajanské centrum a Galéria, Zámocká 5, Bratislava

MLADÁ SLOVENSKÁ ANIMÁCIA

25 rokov Ateliéru animovanej tvorby na Filmovej a televíznej fakulte VŠMU v Bratislave

Termín: 4. – 24. 10. 2018, vernisáž: Krajanské centrum Kalab 11. 10. 2018 o 17.00 hod.

Kino Mladosť, Hviezdoslavovo nám., BRATISLAVA

POĎTE SA HRAŤ S FILMOM! – ANIMÁCIA - ŠKOLA HROU

Medzinárodné diskusné stretnutie zahraničných lektorov tvorivých dielní animácie pre deti na BAB 2018, prezentácia metodiky práce s deťmi a premietanie kolekcie filmov. Pre pedagógov, ale aj širokú a odbornú verejnosť.
Termín: 10. 10. 2018 o 17.00 hod.

Filmová a televízna fakulta VŠMU, Svoradova 2, BRATISLAVA

II. FÓRUM BAB OD ILUSTRÁCIE K ANIMOVANÉMU FILMU

Medzinárodná videokonferencia v spolupráci s Prešovskou Univerzitou v Prešove
Tematika prepojenia výtvarnej zložky a animácie na interaktívnej medzinárodnej platforme, s účasťou zahraničných aj domácich filmových tvorcov a teoretikov.
Pre študentov, pedagógov, odbornú a širokú verejnosť.
Termín: 11. 10. 2018 o 14.00 hod.

Filmová a televízna fakulta VŠMU, Svoradova 2, foyer, BRATISLAVA

MICHAEL DUDOK DE WIT – VÝTVARNÉ NÁVRHY K FILMU ČERVENÁ KORYTNAČKA

Unikátna výstava výtvarných návrhov k filmu, ktorý festival BAB uvedie v kine Klap na FTF VŠMU 11. 10. 2018 o 19.00 hod. nielen s osobnou účasťou režiséra (*držiteľa Oscara za film Otec a dcéra a Zlatého jablka BIB 2003*), ale aj s uvedením jeho filmovej kolekcie ocenených krátkych filmov filmovým historikom animovaného filmu Giannalbertom Bendazzim (Taliansko), prednáškou M. Dudoka de Wita a diskúsiou s divákmi 12. 10. 2018 o 10.30 hod.

Termín: 8. – 31. 10. 2018, vernisáž: 12. 10. 2018 o 10.00 hod.

VÝSTAVY MIMO BIBIANY BAB 2018

Univerzitná knižnica Prešovskej Univerzity, PREŠOV

VÍŤAZNÉ ILUSTRÁCIE OCENENÉ DETSKOU POROTOU NA BIB 1993 – 2017 PREFESTIVALOVÝ ANIMAČNÝ EXPRES

Termín: 16. 6. – 31.10. 2018

Art Galéria, ArtPoint / kino Baník, PRIEVIDZA

OCENENÍ AUTORI NA BIB 2017

Termín: 8. – 21.10. 2018

Dom kultúry Samka Dudíka, MYJAVA

VÍŤAZI GRAND PRIX BIB 1967 – 2017

Termín: 27. 9. – 9. 10. 2018

PROGRAMY NA OBJEDNÁVKU

Objednať sa môžete na tel. č. 02/544 35 366 počas pracovných dní v čase od 9.00 do 15.00 hod.

2. 10.	10.00	Obrázky z lesa
3. 10.	10.00	Obrázky z lesa
9. 10.	9.00 a 14.00	Podťe sa hrať s filmom!
10. 10.	9.00 a 14.00	Podťe sa hrať s filmom!
11. 10.	9.00 a 14.00	Podťe sa hrať s filmom!
16. 10.	14.00	Workshop origami
17. 10.	14.00	Workshop origami
23. 10.	10.00	Lietajúca Alžbetka

24. 10. 14.00 Lietajúca Alžbetka
25. 10. 10.00 Workshop kaligrafie

NEDEĽA PRE RODINY S DEŤMI

7. 10. 16.00 Obrázky z lesa
14. 10. 16.00 Obrázky z lesa
21. 10. 16.00 Podťe sa hrať s filmom!
28. 10. 16.00 O tučniakovi

PROGRAMY PRE MAMIČKY S DEŤMI OD 18 MESIACOV

4. 10. 10.00 Kto rastie v sade
18. 10. 10.00 Kto rastie v sade

PROGRAMY CENTRA DETSKEJ LITERATÚRY, ČÍTANIA A SK IBBY

(Programy sú na objednávku počas pracovných dní na tel. č. 02/2046 7173)

4. 10. 8.30 Advokáti čítania
25. 10. 10.00 Záhada hradného pokladu
25. 10. 11.00 Záhada hradného pokladu
25. 10. 12.00 Záhada hradného pokladu
26. 10. 14.00 Záhada hradného pokladu

SOBOTY A NEDELE: (programy pre verejnosť bez objednávania)

20. 10. 14.00 Od ucha k uchu
28. 10. 14.00 Záhada hradného pokladu

SEMINÁR PRE ODBORNÚ VEREJNOSŤ

13. 10. 14.00 Brána knihy otvorená – Kam sa skrylo slniečko. Seminár pre učiteľov predprimárneho vzdelávania, rodičov a knihovníkov.

Bližšie informácie o seminári na tel. č. 02/2046 7174 alebo www.bibiana.sk.

INFORMÁCIE O PROGRAMOCH

POĎTE SA HRAŤ S FILMOM! – ANIMÁCIA-ŠKOLA HROU

Tvorivé dielne s rôznymi technikami animácie (kresba, papier, plastelína, maľba, objekty, pixilácia) pod vedením zahraničných i domácich tvorcov: N. Talah, E. Maréchal (Francúzsko), O. Poliektova (Rusko), R. Paganelli, L.Cecchi (Taliansko), M. Rajčević, P. Tomić (Srbsko), H. Příhoda, L. Fránová (Česká republika), T. Danay (Slovensko). Dielne prebiehajú za asistencie študentov zo Súkromnej strednej školy animovanej tvorby v Bratislave.

(Pre deti od 8 rokov)

O TUČNIAKOVI

Antarktída, najjužnejšie miesto na svete plné extrémov. Oslepujúco biela planina pokrytá snehom a ľadom. Nerastie tam ani jediný strom, ani jediné stebelko trávy, po celé dni iba fúka hrozivý vietor, ktorý rozvieva snehový poprašok, takže častokrát nie je možné ani oči otvoriť. Uprostred tejto planiny sedí tučniak. Sedí, sedí a ani jediný raz sa nezamrví. Prečo len tak sedí? Prečo sa pred snehovou búrkou neskrýje?

Pretože tučniakovi zima nevadí, je otužilec....

Príbeh o objavovaní krás chladného ostrova a o tom, že aj otužilý tučniak niekedy potrebuje vlnený sveter, ktorý ho zahreje. Rozprávka inšpirovaná skutočným príbehom a knihou Tomiko Inui: Tučniačatá Puk a Kuk.

Scenár a účinkujúca – M. Ryšavá, scénografia – I. Macková, hudba – P. Creek Orgován.
(Pre deti od 3 rokov)

WORKSHOP KALIGRAFIE

Veľvyslanectvo Japonska v SR pripravilo v spolupráci s BIBIANOU kaligrafický workshop pod vedením majstrov zo Shodo Geijutsu-in (Asociácia japonskej kaligrafie s viac než 70-ročnou tradíciou) z prefektúry Kochi Teoreticko.

(Pre deti od 8 rokov)

WORKSHOP ORIGAMI

Tvorivá dielna k výstave Svet japonských rozprávok, kde sa deti naučia skladať origami.

(Pre deti od 7 rokov)

LIETAJÚCA ALŽBETKA

Rozprávka O lietajúcej Alžbetke v sebe nesie vtip, ale aj hlboké posolstvo. Je sprevádzaná živou hudbou. Príbeh o Alžbetke, ktorá celý život hľadá krídla, no tie nerastú len tak. Na motívy knihy Rozprávka o lietajúcej Alžbetke od Daniela Pastirčáka pripravili študenti Katedry bábkarskej tvorby DF VŠMU.

Scenár, réžia, scénografia, hrajú – A. Kamenská a Š. P. Králik, hudba – M. Klas.

(Pre deti od 4 rokov)

OBRÁZKY Z LESA

Rozprávka hovorí o vzťahu človeka k prostrediu, o vzájomnej úcte a harmónii medzi ľuďmi, ako aj medzi prostredím a živočíchmi. V literárne jednoduchom, ale poetickom príbehu sa podčiarkuje dôležitosť plnohodnotného prežitia pre každého tvora.

Réžia, scenár a dramaturgia – M. Kecskésová, bábky, scéna a kostýmy –

A. Hanusová, A. Mikóczyová, L. Černáková, účinkujú – M. Kecskésová a B. Kelíšková.

(Pre deti od 4 rokov)

KTO RASTIE V SADE

Ďalšie zo sérií čítania, spievania, ochutnávania a tvorenia s najmenšími deťmi. Tentokrát s knižkou Oksany Bula a Kateryny Mikhailitsyna Kto rastie v sade.

Vedú – J. Michalová a M. Halamíčková.

(Programy pre deti od 18 mesiacov v sprievode dospelého)

ZÁHADA HRADNÉHO POKLADU

(5. 6. – 31. 10. 2018 v Klenbách BIBIANY)

Izba čítania Záhada hradného pokladu vychádza z povesti Poklad na Červenom Kameni a z rozprávkovej tvorby Jána Milčáka, ktoré spája motív hľadania tajomstva a téma identity človeka. Interaktívne a „experimentálne“ aktivity so scénografickými objektmi umožnia deťom objavovať významy symbolického jazyka v uvedených literárnych textoch. Deti majú možnosť vytvoriť si vo vlastnom symbolickom jazyku odkaz pre tých, ktorí prídu do Izby čítania po nich, aby im dali impulz k vlastným úvahám, alebo pomohli vyriešiť niektorý z rébusov.

Námet a vedenie – T. Vráblová, výtvarné riešenie – J. Dubovská.

(Pre deti od 4 do 12 rokov.)

BRÁNA KNIHY OTVORENÁ

Brána knihy otvorená pre najmenších čitateľov prináša sériu seminárov pre rodičov, učiteľov predprimárneho vzdelávania a knihovníkov. Prvá časť s názvom Modrý vrch bude hovoriť o tom, ako cielene pracovať s deťmi od najútlejšieho veku, kedy začať stimulovať záujem

o knihu, ako budovať vnútornú motiváciu u bábätiok a čo všetko vplýva na rozvoj vnímavosti dieťaťa, aby sme ho pripravili na ďalšie kroky ku knihe.

Vedie – T. Vráblová.

(Pre deti do 6 rokov.)

OD UCHA K UCHU

Deti sú vďaka súčasným technológiám vystavené prevahe vizuálnych vnemov. Čo sa deje s ich počúvaním? U dieťaťa sa v ďaleko väčšej miere rozvíja predstavivosť vtedy, ak nemá vizuálny vnem, ako keď ho má. S týmto faktom pracuje program OD UCHA K UCHU pripravený v spolupráci s RTVS pre rodičov s deťmi vo veku 6 – 12 rokov. Kreatívny workshop využíva rôzne formy zvukových podnetov na rozvoj predstavivosti a podporu kultivovaného čítania s aktívnym zapojením účastníkov workshopu.

Námet a vedenie – B. Panáková a T. Vráblová.

(Pre deti od 6 do 12 rokov.)

ADVOKÁTI ČÍTANIA

Program pre 8. a 9. ročníky ZŠ a stredoškolákov sa snaží viesť vybraných študentov ku kultivovanému čítaniu a budovaniu takej kultúry čítania, ktorá pomôže mladým ľuďom k širšiemu uplatneniu v živote. Zároveň stimuluje teenegerov, aby sa stali aktívnymi vo svojej komunite.

Námet a vedenie – T. Vráblová.

VÝSTAVY V BIBIANE

ČESKOSLOVENSKO

Interaktívna výstava približuje deťom hravou formou reálie a udalosti pred sto rokmi, počas ktorých vznikla prvá Československá republika. Ako vyzeral svet pred rozpadom Rakúsko-Uhorska? Svet jeho veličenstva Františka Jozefa I. predstavuje nielen jeho trón a ťahacie figuríny generálov v uniformách, ale aj symbol jeho záľuby – poľovačky v podobe strelnice pre deti. Návštevníci sa ocitnú v zákopoch, kde zažijú atmosféru I. svetovej vojny. Vznik ČSR predstavuje postava M. R. Štefánika a model jeho lietadla, v ktorom sa deti môžu ofotiť. Deti sa tiež dozvedia čo sa zmenilo po vzniku ČSR – najmä o rozvoji školstva a kultúry a kvízovými otázkami si môžu otestovať svoje vedomosti.

Námet, scenár a výtvarno-priestorové riešenie: Ondrej Slivka, dramaturgia: Valéria Marákyová

Termín: 26. 10. 2018 – 21. 1. 2019

FLIPBOOKY – XIV. BAB 2018

Predstavujeme najlepších účastníkov i víťazov 4. ročníka celoslovenskej súťaže BAB, ktorá deti inšpiruje k objaveniu jednoduchého a základného princípu animácie – vzniku pohybu.

Termín: 9. 10. – 23. 10. 2018

AKO SA ROBÍ ANIMOVANÝ FILM

Ukážky z procesu tvorby vzniku animovaných filmov, ktoré vytvorili deti z Ateliéru BAB v BIBIANE.

Termín: 9. 10. – 23. 10. 2018

A – AKO ANIMÁTOR

Výstava je oslavou práce animátorov, nenápadných a nekonečne trpezlivých ľudí, ktorí oživujú fantastické príbehy animovaných filmov. Rôznymi technikami animácie oživilo všetko, čo sa dá: kresbu, papierik, plastelínu, hračky. Deti sa zoznámia s prácou

zakladateľa slovenského animovaného filmu *Viktora Kubala, jeho Panákom z križovatky* a v starej vani sa stretnú s postavičkami kocúrov *Pufa a Mufa*. Cez papuľu draka sa dostanú do miestnosti o plôškovom filme k podsvieteným pracovným stolom. Technická miestnosť s postavičkami *Ivana Popoviča* je pracovisko, kde budú kresliť podklady ku kreslenému filmu. Na bábkový film je určená miestnosť s diorámami interiérov zo známych filmov a modelovacie postavičky, na ktorých si vyskúšajú pohyb. Digitálny plôškový a kreslený film a 3D animácia sa tvorí najnovšou technikou počítačovej animácie. Aj tu si deti vyskúšajú ako sa to robí.

Námet a scenár – H. Marčeková, výtvarno priestorové riešenie – M. Dubravay, dramaturgia – K. Minichová

Termín: 9. 10. 2018 – 27. 1. 2019

SVET JAPONSKÝCH ROZPRÁVOK

Hoci na prvý pohľad sa nám zdajú japonské rozprávky exotické, v mnohom sa podobajú rozprávkam ostatných národov napr. známa japonská rozprávka *Broskyňový chlapec* je podobná našej o *Jankovi Hraškovi*. Jej filmová podoba je v našej výstave ukážkou v rámci témy o nadprirodzených hrdinoch. Ďalšie témy výstavy sú: *Podivuhodné miesta* (reprezentované rozprávkou *Tajuplný hostinec*), *Dobré a zlé vlastnosti* (rozprávkou *O zázračnom bambusovom kvete*) a *Rozprávky a legendy o zvieratách* (rozprávkou *Vďačná líška*). V jednotlivých miestnostiach venovaných týmto témam si môžu deti pozrieť aj ďalšie japonské animované filmové rozprávky z dielne významných európskych umelcov. Malí aj veľkí návštevníci sa oboznámia s touto nádhernou krajinou, jej umením, jazykom a písmom prostredníctvom vystavených kníh, ale dozvedia sa niečo aj o tradičnom jedle, čajovom obrade či o origami – umení z papiera. Jedinečné výtvarné riešenie výstavy, inšpirované japonským umením vytvára neopakovateľnú atmosféru. Deťom poskytuje poučenie ale aj zábavu pri vytváraní origami, skúšaní japonskej výslovnosti a mnohých iných aktivitách, ktoré nájdú v tejto interaktívnej výstave.

Námet a scenár – M. Mertová, výtvarno priestorové riešenie – M. Dubravay, dramaturgia – V. Marákyová.

Termín: 9. 10. 2018 – 27. 1. 2019

KIWANIS BÁBIKY 2018 POMÁHAJÚ

Výstavu *Kiwanis bábiky*, ktoré maľujú a výtvarne dotvárajú renomovaní slovenskí a zahraniční umelci, predstavuje *BIBIANA* v spolupráci s *KIWANIS* klubom Bratislava. Vernisáž výstavy bude o 16.00 hod. v priestoroch Galérie Dušana Rolla. Dražba vystavených bábik sa uskutoční 8. 10. o 18.00 hod. v *Radisson Blu Carlton* Hoteli. Výťažok bude použitý na dobročinné účely.

Termín: 27. 9. – 7. 10. 2018

PODUJATIA MIMO BIBIANY

Meditéka, Wrocław, POLSKO

ILUSTRÁTORI OCENENÍ NA BIB 2017

Termín: 10. 9. – 12.10. 2018

Krajská knihovna, Pardubice, ČESKÁ REPUBLIKA

ČESKÍ A SLOVENSKÍ ILUSTRÁTORI OCENENÍ NA BIB 1967 – 2017

Termín: 9. 10. – 6. 11. 2018

Radnica, Rabinovo námestie, Tel Aviv, IZRAEL

ILUSTRÁTORI OCENENÍ NA BIB 2017, CENA DETSKEJ POROTY 1993 – 2017

Termín: 24. 10. – 20. 12. 2018

Kultúrno-spoločenské centrum, BUČANY

NAJKRAJŠIE KNIHY SLOVENSKA 2017

Termín: 11. 9. – 25. 10. 2018

ŠTUDOVŇA KNIŽNICE BIBIANY

Pondelok – štvrtok: 10.00 – 12.00, 13.30 – 15.00

piatok: 10.00 – 12.00

nedeľa: 14.00 – 18.00

ZMENA PROGRAMU VYHRADENÁ!

Bližšie informácie o výstavách a programoch na tel. č. 02/2046 7111 alebo www.bibiana.sk.